加拿大 溫哥華
元發華棧公司
Yuen Fat Wah Jung CO. LTD.
282 PENDER St. E. VANCOUVER, 4, B. C.
新電話 682-6574 682-6575

新到大幫
靚唐山冬瓜仔
花旗發菜綠豆
古琳味精
調味之王
加西元發公司總代理

加屬 泰興有限公司 暨埠
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver B.C. Canada
電話 MU 4-1028

新到
花旗蝦肉 金山腐乳
辣椒腐乳 消暑醬料
五彩皮蛋 大紅灰蛋
本土瓜菜 大封上市
代理
詒厥齋……各式藥酒
專車送貨 快捷妥當

電話 MU 4-1754
黃漢經紀
Wong Horne Agencies
Insurance
General Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.
代理 老幼人壽燕梳
各種火燭保險
買賣營業經紀
接辦 會計文房事務
填報入息稅紙
中西契約文件

NOTARY PUBLIC 公證人 溫日陸
Gordon W. Gumyow
501 Main St

遺囑 及辦理各種文件
代理實業買賣
樓界梳銀行二樓梳街夾
片打街請由正門入可矣
電話 MU. 1-6513

廣東麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
1355 Parker Street
Vancouver, 6, B.C. AL 5-3221
粗·細·炸麵 中西餐館合用
全蛋干麵
淨干麵
銀絲炊麵
零沽發行 歡迎索辦

HUGO C. ORRE
柯氏·哥曉
汽燹水曬
承接修理與改裝。各種熱水燹汽。煤油與煤汽爐。電力鼓通潤潔去水嘈。在華區服務有三十餘年。工作妥當。價錢克己。隨時應命。
電話 AL 5-8695, MU. 4-2917

伯鰲影相館
YORKMAN STUDIO
817 Main St. MU 1-4578
Vancouver 4, B. C. 住家 874-9710
家庭相 結婚相
護照相
僑胞晚上惠顧
請先電約
備有新眼鏡服 方便顧客
修整改變電源。

寶公司
Paul & Paul Co.
175 E. Pender Street
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU. 1-7657
新到西德
ABC 電風筒
男用，男女兩用二種
美觀，強力經久耐用
各種配件齊備，專門
修整改變電源。

廣濟堂中西藥局
Kwong Chai Tong Co
122 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
電話 MU 1-8613
◎本店專營
中西著名生
熟藥材各項
化裝品俱備
兼接製膏丹
丸散快捷妥
當遠近光顧
無任歡迎
中醫林仕宜
專醫跌打外科

KUO KONG SILK CO
國光絲公司
124 PENDER ST. E. VANCOUVER B.C.
電話 MU 3-4929
專辦大宗
中國綠麥男女衣
金屬櫃及水松名
豐富傢俬家具森杭
雜貨應有盡有目
錄即便函索即奉
精造
各款小衫線仔番
辮領結用衣樓仔
女衫圍衣廚櫃園
身枱布枕袋毛巾毯
床布枕袋毛巾毯
辮大量貨歡

驗眼兼較眼鏡專家
屋古律氏
A. Gerard Hirsohberg,
年十三逾醫行
Toric Oprical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
MU 1-8829

CHINESE HERBS
111 Lenis St. Penty Rooms, RM. 110
KAMLOOPS, B. C. CANADA
調理中西 全身病症
奇難雜症 男婦兒童
局求後圓 男强婦壯
茶丸膏散 無論何症
雖能盡癒 病症太多
有見盡他醫 先惠二元
空函不答 問症求理
信者得救 不信自誤
無法術調治
有事死不求
亦不信醫
不求無法驗
出來求濟世
羊毛券每只三元
錦碌埠 謝穩謹白

◎女中醫 黎達民
上海國醫學院全科畢業
曾任世界紅卍字會醫院上海分院醫師
前任南京貧民診療所主任
前任澳門同善堂醫務主任
寓哥街四四五號東方旅館一〇一號
歡迎僑胞通信問病並代寄藥劑
445 GORE AVE. VANCOUVER 4, B. C.
電話 MU 2-1078

He Ho Chop Suey
102 E. Pender St.,
Vancouver 4, B. C.
MU 1-1030
陶陶酒家
精研食譜
大讌小酌
價廉味好
地址：片打東街壹〇弍號
電話：MU 壹·壹〇三〇

中華民國五十四年
中國洪門民治黨
駐加國總支部
第十九屆職員表

正主委 劉捷予 副主委 伍澤疇 王華通
執行委員 簡建平 簡國安 周玉生 呂定國 鄭光蓉 鄭洪麟 趙榮義 林兆光 關邦健 梅拱學 陳文彬 馬驛民 鄭今後 林洪公 黃少波 吳一平 謝志如 黃聖提 重根 李顯榮 蔣安翹 黃沼 關文萬 黃國運 馬守夫 侯補執委

監察主任 林督安 副 呂頌韶
監察委員 宋甘泉 黃鴻新 梁啓新 呂體庭 楊子順 廖造喜 黃教灼 廖華帝 謝運如 林燊 岑兆英 趙偉常 曹子荃 侯補監委

秘書主任 何蓉祥 李華英 副 陳文彬
科員 胡添福 李耀垣 李林富 林岳鎏 梁杏洗 黃啓珉

財政主任 趙榮義 副 重根
科員 林文彬 重紹基 張明益 林伯壎

外交主任 王權柏 副 林伯勝
科員 林伯篤 簡建業 馬英奇 陳秋霖

組織主任 周玉生 副 簡而明
科員 林雨亭 林煥棠 李百進 李仲堯 林洪公 副 黃沼 鄭炳權 鄭永昌 劉倫昌 劉海平 周永樹 副 謝志如 蔡根璋 蔣榮漢 余自來

宣傳主任 徐子榮 副 謝志如
科員 林伯強 黃聖提 簡偉文 吳一平 副 關文萬 林麟 林岳生 梁文翻 林樹振 簡國安 副 鄭炎才 周基賦 周少川 吳錦潤 鄭伯明 鄭新福 趙偉常 趙社田 廖仁興 梁其漢

社運主任 周金洪 副 梁榮安
科員 李進來 李兆權 副 鍾戲
正生產 李進來 副 鍾戲
科員 黃平 蘇桐 黃漢
正宣傳 李兆權 副 羅和
科員 呂全 余冠毅 梁邦禮
正訓練 張惠介 副 呂鴻彭
科員 陳根源 李奉深 馬啓豐
評議 全體黨員

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU4-1377
△什貨生意出賣
七千元。另点貨。每月舖租
壹百八十元。長批約。每月
生意約六千元。
△附設貴藥櫃字揀揭
△本處常有屋宇商店及工藝貴藥出賣請留意焉
吳國華辦事處啓

B.C. Collateral Ltd.
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物
留候壹年秘密交易
本公司有鑽石，鐘仔，相架，千里鏡，
香樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來商以九折計
現值富有經驗華青年。在本公司修整鐘
錶部服務。工作優良。價錢克己。
香市定街東七十七號車時押舖廣告

加拿大 天生堂
HING SANG HONG
1355 GRAVELEY ST., E 電話 AL 3-7484
VANCOUVER B. C. CANADA
擴陽戰露 每一罐三元 半打十五元
擴陽發育憑妙藥 娛樂長期精擴戰
救星丸 一打八元 兩打十五元
人生居世。疾病難逃。最慘痛者。陽痿不起。發育不全。臨房不興。此等絕症。最大不孝。如欲嬌妻產子。參服救星丸。每晚飯前。吞丸三粒。連服三打。經過八個月度。做爸爸。如發育不全。每日朝晚一飯前一服。連服兩打。經過兩個月久。發育完全。人見人愛。如有家室。特別關愛。
金烏蝇 一服三元 半打十五元
一服烏蝇成佳偶 不用茶禮不用媒
戀情素 一粒 一打八元
三角戀愛難解決 一粒情索奪情人
育器丸 一打十元 兩打十八元
育器續鳳憑妙藥 產子繼承精夫人
羊眼券 一只五元 三只十二元
羊眼有毛毛玩熱 動人慾火火情牽

民國五十四年
片市阻珠達權支社
職員表
社長 伍仕培 副 周克
書記 周克 副 黃顯
財政 劉拱新 副 方初
外交 周金洪 副 伍仕培
監督 袁克 副 馮彬
議長 黃炳寬 副 方初
社運 周金洪 副 梁榮安
宣傳 方初 副 周國初
調查 周新田 副 馮彬
催收 吳克香 副 袁克
核數 曾傳學 副 黃顯
講評 全體社員